

**ACCREDIA**

L'ENTE ITALIANO DI ACCREDITAMENTO

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC  
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

License Number 024

# CERTIFICATO DI ACCREDITAMENTO

## Accreditation Certificate

Registrazione n°  
Registration n°**089B** Rev. **09**Si dichiara che  
We declare that**C.C.Q.A.A.****Consorzio Controllo Qualità Alto Adige - Südtiroler  
Qualitätskontrolle**

Via Jakobi, 1b 39018 - Terlano (BZ) - Italia

è conforme ai requisiti  
della norma

UNI CEI EN/ISO/IEC 17065:2012

meets the requirements  
of the standard

EN/ISO/IEC 17065:2012

quale Organismo di

**Certificazione di prodotti/servizi**

(così come dettagliato negli Allegati al presente Certificato)

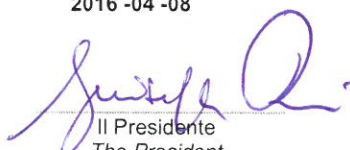
as Body for the

**Certification of products/services**

(as stated in the Enclosures to this Certificate)

Il presente Certificato non è da ritenersi valido se non accompagnato dai relativi Allegati e può essere sospeso o revocato in qualsiasi momento nel caso di inadempienza accertata da parte di ACCREDIA. La vigenza dell'accREDITAMENTO può essere verificata sul sito WEB ([www.accredia.it](http://www.accredia.it)) o richiesta direttamente al Dipartimento di competenza.

*This Certificate is not valid without the relative Enclosures and can be suspended or withdrawn at any time in the event of non fulfilment as ascertained by ACCREDIA. Confirmation of the validity of accreditation can be verify on website ([www.accredia.it](http://www.accredia.it)) or by contacting the relevant Department.*

Data di 1ª emissione  
1st issue date  
2008 -05 -13Data di modifica  
Modification date  
2016 -04 -08Data di Scadenza  
Expiring date  
2020 -05 -12  
Il Direttore di Dipartimento  
The Department Director  
(Dott. Emanuele Riva)  
Il Presidente  
The President  
(Ing. Giuseppe Rossi)  
Il Direttore Generale  
The General Director  
(Dott. Filippo Trifiletti)

ACCREDIA

Sede operativa: Via Tonale, 26 | 20125 Milano - Italy | Tel. +39 02 2100961 | Fax +39 02 21009637  
Sede legale: Via Guglielmo Saliceto, 7/9 | 00161 Roma - Italy | Tel. +39 06 8440991 | Fax +39 06 8841199  
info@accredia.it | www.accredia.it | Partita IVA - Codice Fiscale 10566361001

**ACCREDIA**

L'ENTE ITALIANO DI ACCREDITAMENTO

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC  
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

License Number 024

**Allegato 1 al Certificato di accreditamento n° 089B Rev. 09**  
*Enclosure 1 to the accreditation Certificate n° 089B Rev. 09*

rilasciato a / issued to: **C.C.Q.A.A.**

**Certificazione di prodotti nei seguenti schemi/settori:**

Prodotti agricoli di origine animale e vegetale, prodotti dell'industria agroalimentare di origine animale e vegetale (Vedere l'Allegato 2 del Certificato).

**Certification of products within the following sectors:**

*Agricultural products of animal and vegetable origin, agro-food industry products of animal and vegetable origin (see the Enclosure 2 of the Certificate).*

L'accreditamento per i settori elencati nel presente Allegato è valido fino a tutto il 2020 -05 -12  
 The accreditation for the sectors listed in this Enclosure is valid until 2020 -05 -12

Il Direttore di Dipartimento  
 The Department Director  
 (Dott. Emanuele Riva)

Il Presidente  
 The President  
 (Ing. Giuseppe Rossi)

Il Direttore Generale  
 The General Director  
 (Dott. Filippo Trifiletti)

Milano, 2016 -04 -08

ACCREDIA

Sede operativa: Via Tonale, 26 | 20125 Milano - Italy | Tel. +39 02 2100961 | Fax +39 02 21009637  
 Sede legale: Via Guglielmo Saliceto, 7/9 | 00161 Roma - Italy | Tel. +39 06 8440991 | Fax +39 06 8841199  
 info@accredia.it | www.accredia.it | Partita IVA - Codice Fiscale 10566361001

**Allegato 2 al Certificato di accreditamento n° 089B Rev. 09**  
*Enclosure 2 to the accreditation Certificate n° 089B Rev. 09*rilasciato a / issued to: **C.C.Q.A.A.**

Aggiornato in data: 2016 -04 -08

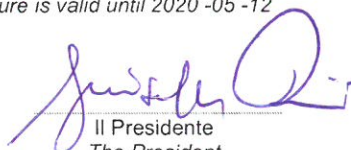
**Prodotti agricoli di origine animale e vegetale, prodotti dell'industria agroalimentare di origine animale e vegetale in conformità ai seguenti riferimenti normativi:**

- UNI 11233:2009 Sistemi di produzione integrata nelle filiere agroalimentari - Principi generali per la progettazione e l'attuazione nelle filiere vegetali (Disciplinare AGRIOS)
- Reg. (UE) n. 1151/2012 e seguenti modifiche e integrazioni relativo ai regimi delle Denominazioni di Origine Protette, Indicazioni Geografiche Protette e Specialità Tradizionali Garantite dei prodotti agricoli e alimentari, per la seguente categoria:
  - Prodotti vegetali freschi e trasformati

Updated on: 2016 -04 -08

**Agricultural products of animal and vegetable origin, agro-food industry products of animal and vegetable origin in accordance to the following normative references:**

- UNI 11233:2009 Integrated production systems in agricultural food chains - General principles for design and implementation in vegetal food chains (AGRIOS Technical Document)
- Reg. (EU) n. 1151/2012 and subsequent modifications and integrations concerning the schemes for Protected Designations of Origin, Protected Geographical Indications and Traditional Specialities Guaranteed for agricultural products and foodstuffs, for the following category:
  - Plant product, fresh and processed

L'accreditamento per i settori elencati nel presente Allegato è valido fino a tutto il 2020 -05 -12  
*The accreditation for the sectors listed in this Enclosure is valid until 2020 -05 -12*Il Direttore di Dipartimento  
*The Department Director*  
(Dott. Emanuele Riva)Il Presidente  
*The President*  
(Ing. Giuseppe Rossi)Il Direttore Generale  
*The General Director*  
(Dott. Filippo Trifiletti)